

Rapport financier consolidé

Exercice terminé le 31 décembre 2025

Municipalité d'Upton | 48038 |

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES - INFORMATIONS SECTORIELLES CONSOLIDÉES
RÉSULTATS DÉTAILLÉS PAR ORGANISMES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2025
(en dollars)

		Réalisations 2024	Budget 2025	Réalisations 2025			Total consolidé ¹
		Administration municipale	Administration municipale	Administration municipale	Ventilation de l'amortissement	Organismes contrôlés et partenariats	
Revenus							
Fonctionnement							
Taxes	1	3 886 296	3 872 796	3 951 279			3 951 279
Compensations tenant lieu de taxes	2	17 047	16 754	17 008			17 008
Quotes-parts	3					213 731	213 731
Transferts	4	528 292	359 591	324 315		53 470	377 785
Services rendus	5	104 119	159 212	309 094			309 094
Imposition de droits	6	109 357	145 000	245 533			245 533
Amendes et pénalités	7		11 000	22 673			22 673
Revenus de placements de portefeuille	8						
Autres revenus d'intérêts	9	124 907	18 200	57 628		1 833	59 461
Autres revenus							
Compensation pour la collecte sélective de matières recyclables	10					86 542	86 542
Autres	11	202 861	15 000	8 064		960	9 024
Effet net des opérations de restructuration	12						
	13	4 972 879	4 597 553	4 935 594		356 536	5 292 130
Investissement							
Taxes	14						
Quotes-parts	15						
Transferts	16	2 291 834		158 453			158 453
Imposition de droits	17						
Autres revenus							
Contributions des promoteurs	18						
Autres	19						
Quote-part dans les résultats nets d'entreprises municipales et de partenariats commerciaux	20						
Effet net des opérations de restructuration	21						
	22	2 291 834		158 453			158 453
	23	7 264 713	4 597 553	5 094 047		356 536	5 450 583

Les résultats détaillés se poursuivent à la page suivante.

1. Le total consolidé exclut les opérations entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés et partenariats.

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES - INFORMATIONS SECTORIELLES CONSOLIDÉES
RÉSULTATS DÉTAILLÉS PAR ORGANISMES (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2025
(en dollars)

		Réalisations 2024	Budget 2025	Réalisations 2025			Total consolidé ¹
		Administration municipale	Administration municipale	Administration municipale	Ventilation de l'amortissement	Organismes contrôlés et partenariats	
Revenus	24	7 264 713	4 597 553	5 094 047		356 536	5 450 583
Charges							
Administration générale	25	904 528	973 985	936 210	37 827	14 582	988 619
Sécurité publique	26	602 600	658 754	653 895	71 444		725 339
Transport	27	534 387	717 691	636 373	568 962		1 205 335
Hygiène du milieu	28	1 420 301	955 560	1 011 860	228 848	325 718	1 566 426
Santé et bien-être	29	121	1 500	392			392
Aménagement, urbanisme et développement	30	165 702	271 888	226 699			226 699
Loisirs et culture	31	415 822	354 378	312 297	56 921		369 218
Réseau d'électricité	32						
Frais de financement	33	92 962	276 679	138 112			138 112
Effet net des opérations de restructuration	34						
Amortissement des immobilisations corporelles et des actifs incorporels achetés	35	883 279		964 002 (	964 002)		
	36	5 019 702	4 210 435	4 879 840		340 300	5 220 140
Excédent (déficit) lié aux activités	37	2 245 011	387 118	214 207		16 236	230 443

1. Le total consolidé exclut les opérations entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés et partenariats.

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES - INFORMATIONS SECTORIELLES CONSOLIDÉES
EXCÉDENT (DÉFICIT) DE FONCTIONNEMENT À DES FINS FISCALES PAR ORGANISMES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2025
(en dollars)

		Réalizations 2024	Budget 2025	Réalizations 2025		Total
		Administration municipale	Administration municipale	Administration municipale	Organismes contrôlés et partenariats	consolidé ¹
Excédent (déficit) lié aux activités	1	2 245 011	387 118	214 207	16 236	230 443
Moins : revenus d'investissement	2	(2 291 834)	()	(158 453)	()	(158 453)
Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice avant conciliation à des fins fiscales	3	(46 823)	387 118	55 754	16 236	71 990
CONCILIATION À DES FINS FISCALES						
<i>Ajouter (déduire)</i>						
Immobilisations corporelles et actifs incorporels achetés						
Amortissement	4	883 279		964 002	147	964 149
Produit de cession	5	145 000				
(Gain) perte sur cession	6	(145 000)				
Réduction de valeur / Reclassement	7					
	8	883 279		964 002	147	964 149
Propriétés destinées à la revente						
Coût des propriétés vendues	9					
Réduction de valeur / Reclassement	10					
	11					
Prêts, placements de portefeuille à titre d'investissement et participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux						
Remboursement ou produit de cession	12					
(Gain) perte sur remboursement ou sur cession	13					
Provision pour moins-value / Réduction de valeur	14					
	15					
Financement						
Financement à long terme des activités de fonctionnement	16					
Remboursement de la dette à long terme	17	(79 598)	(221 527)	(118 625)	()	(118 625)
	18	(79 598)	(221 527)	(118 625)		(118 625)
Affectations						
Activités d'investissement	19	(118 191)	(89 900)	(85 020)	(50)	(85 070)
Excédent (déficit) accumulé						
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	20					
Excédent de fonctionnement affecté	21				5 182	5 182
Réserves financières et fonds réservés	22	(59 437)	(75 691)	(75 693)		(75 693)
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	23					
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	24					
	25	(177 628)	(165 591)	(160 713)	5 132	(155 581)
	26	626 053	(387 118)	684 664	5 279	689 943
Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales	27	579 230		740 418	21 515	761 933

1. Le total consolidé exclut les opérations entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés et partenariats.

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES - INFORMATIONS SECTORIELLES CONSOLIDÉES
EXCÉDENT (DÉFICIT) D'INVESTISSEMENT À DES FINS FISCALES PAR ORGANISMES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2025
(en dollars)

	Réalizations 2024		Réalizations 2025		
	Administration municipale	Administration municipale	Organismes contrôlés et partenariats	Total consolidé ¹	
Revenus d'investissement	1	2 291 834	158 453	158 453	
CONCILIATION À DES FINS FISCALES					
<i>Ajouter (déduire)</i>					
Immobilisations corporelles et actifs incorporels achetés					
Acquisition d'immobilisations corporelles					
Administration générale	2 (	18 723)(	18 149)(	50)(	18 199)
Sécurité publique	3 (	486 914)(	340 364)(	)	340 364)
Transport	4 (	2 797 099)(	876 175)(	)	876 175)
Hygiène du milieu	5 (	591 164)(	1 169 522)(	)	1 169 522)
Santé et bien-être	6 ())))
Aménagement, urbanisme et développement	7 ())))
Loisirs et culture	8 (	33 455)(	64 321)(	)	64 321)
Réseau d'électricité	9 ())))
Acquisition d'actifs incorporels achetés	10 ())))
	11 (	3 927 355)(	2 468 531)(	50)(	2 468 581)
Propriétés destinées à la revente					
Acquisition	12 ())))
Prêts, placements de portefeuille à titre d'investissement et participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux					
Émission ou acquisition	13 ())))
Financement					
Financement à long terme des activités d'investissement	14	1 324 000			
Affectations					
Activités de fonctionnement	15	118 191	85 020	50	85 070
Excédent accumulé					
Excédent de fonctionnement non affecté	16	93 198			
Excédent de fonctionnement affecté	17	311 214	7 700		7 700
Réserves financières et fonds réservés	18	406 603			
	19	929 206	92 720	50	92 770
	20	(1 674 149)	(2 375 811)		(2 375 811)
Excédent (déficit) d'investissement de l'exercice à des fins fiscales	21	617 685	(2 217 358)		(2 217 358)

1. Le total consolidé exclut les opérations entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés et partenariats.

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES - INFORMATIONS SECTORIELLES CONSOLIDÉES
SITUATION FINANCIÈRE PAR ORGANISMES
AU 31 DÉCEMBRE 2025
(en dollars)

		2024	2025		Total consolidé ¹
		Administration municipale Redressé note 24	Administration municipale	Organismes contrôlés et partenariats	
ACTIFS FINANCIERS					
Trésorerie et équivalents de trésorerie (note 4)	1	1 135 991	2 303 339	74 742	2 378 081
Débiteurs (note 5)	2	3 635 319	2 184 232	73 528	2 257 760
Prêts (note 6)	3				
Placements de portefeuille (note 7)	4				
Participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux	5				
Actif au titre des avantages sociaux futurs (note 13)	6				
Autres actifs financiers (note 8)	7				
	8	4 771 310	4 487 571	148 270	4 635 841
PASSIFS					
Insuffisance de trésorerie et d'équivalents de trésorerie (note 4)	9				
Emprunts temporaires (note 9)	10				
Créditeurs et charges à payer (note 10)	11	598 006	1 777 995	86 482	1 864 477
Revenus reportés (note 11)	12	118 034	120 094		120 094
Dettes à long terme (note 12)	13	3 871 353	3 695 900		3 695 900
Passif au titre des avantages sociaux futurs (note 13)	14				
Autres passifs (note 14)	15	37 443	47 128		47 128
	16	4 624 836	5 641 117	86 482	5 727 599
ACTIFS FINANCIERS NETS (DETTE NETTE)	17	146 474	(1 153 546)	61 788	(1 091 758)
ACTIFS NON FINANCIERS					
Immobilisations corporelles (note 15)	18	18 530 762	20 035 291	1 472	20 036 763
Propriétés destinées à la revente (note 16)	19				
Stocks de fournitures	20	19 000	19 000		19 000
Actifs incorporels achetés (note 17)	21				
Autres actifs non financiers (note 18)	22		9 698	572	10 270
	23	18 549 762	20 063 989	2 044	20 066 033
EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ					
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	24	1 400 948	2 141 368	10 478	2 151 846
Excédent de fonctionnement affecté	25	748 201	740 501	51 883	792 384
Réserves financières et fonds réservés	26	256 613	332 304		332 304
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	27	()	()	()	()
Financement des investissements en cours	28	610 861	(1 606 497)		(1 606 497)
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	29	15 679 613	17 302 767	1 471	17 304 238
Gains (pertes) de réévaluation cumulés	30				
	31	18 696 236	18 910 443	63 832	18 974 275
Obligations contractuelles (note 19)					
Droits contractuels (note 20)					
Passifs éventuels (note 21)					
Actifs éventuels (note 22)					

1. Le total consolidé exclut les soldes réciproques entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés et partenariats.

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ
AU 31 DÉCEMBRE 2025
(en dollars)

		2025	2024
Excédent (déficit) accumulé			
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	1	2 151 846	1 411 055
Excédent de fonctionnement affecté	2	792 384	784 122
Réserves financières et fonds réservés	3	332 304	256 613
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	4 ())
Financement des investissements en cours	5	(1 606 497)	610 861
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	6	17 304 238	15 681 181
Gains (pertes) de réévaluation cumulés	7		
	8	18 974 275	18 743 832
VENTILATION DES DIFFÉRENTS ÉLÉMENTS			
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté			
Administration municipale	9	2 141 368	1 400 948
Organismes contrôlés et partenariats ¹	10	10 478	10 107
	11	2 151 846	1 411 055
Excédent de fonctionnement affecté			
Administration municipale			
▪ Infrastructures à l'ensemble	12.1	418 239	418 239
▪ Disposition des boues	12.2	213 977	213 977
▪ Infras eaux potables	12.3	77 836	77 836
▪ Garage	12.4		
▪ Incendie	12.5	20 580	28 280
▪ Collectif épuration	12.6	1 910	1 910
▪ Poste St-Ephrem	12.7	7 959	7 959
	13	740 501	748 201
Organismes contrôlés et partenariats ¹			
▪ Excédent affecté	14.1	51 883	35 921
	15	51 883	35 921
	16	792 384	784 122

1. Les éliminations sont imputées aux organismes contrôlés et partenariats.

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ (suite)
AU 31 DÉCEMBRE 2025
(en dollars)

	2025	2024
VENTILATION DES DIFFÉRENTS ÉLÉMENTS (suite)		
Réserves financières et fonds réservés		
Réserves financières - Administration municipale		
Service de l'eau	17	
Autres		
▪	18.1	
	19	
Réserves financières - Organismes contrôlés et partenariats		
Service de l'eau	20	
Autres		
▪	21.1	
	22	
Fonds réservés		
Fonds de roulement		
Administration municipale	23	332 304
Organismes contrôlés et partenariats	24	234 113
Soldes disponibles des règlements d'emprunt fermés		
Montant réservé pour le service de la dette à long terme		
Administration municipale	25	
Organismes contrôlés et partenariats	26	
Montant non réservé		
Administration municipale	27	
Organismes contrôlés et partenariats	28	
Fonds local d'investissement	29	
Fonds local de solidarité	30	
Fonds réservé aux dépenses liées à la tenue d'une élection	31	22 500
Autres		
▪	32.1	
	33	332 304
	34	256 613
	34	332 304
		256 613

ENDETTEMENT TOTAL NET À LONG TERME CONSOLIDÉ
AU 31 DÉCEMBRE 2025
(en dollars)

Non audité

		2025	2024
Administration municipale			
Dette à long terme	1	3 695 900	3 871 353
Ajouter			
Activités d'investissement à financer	2	1 606 497	
Activités de fonctionnement à financer	3		
Dette en cours de refinancement	4		
Autres			
▪	5.1		
Déduire			
Sommes affectées au remboursement de la dette à long terme			
Excédent accumulé			
Fonds d'amortissement	6		
Autres sommes comprises dans l'excédent accumulé	7		
Débiteurs	8	963 376	1 020 204
Autres montants	9		
Montant non utilisé d'emprunts à long terme contractés	10		610 855
Autres			
▪	11.1		
Endettement net à long terme de l'administration municipale	12	4 339 021	2 240 294
Quote-part dans l'endettement total net à long terme des organismes contrôlés et des partenariats			
Endettement net à long terme	13		
Endettement net à long terme	14	4 339 021	2 240 294
Quote-part dans l'endettement total net à long terme d'autres organismes			
Municipalité régionale de comté	15		
Communauté métropolitaine	16		
Autres organismes	17		
Endettement total net à long terme	18	4 339 021	2 240 294
Quote-part dans l'endettement total net à long terme de l'agglomération (lorsque fonctionnant par quotes-parts)	19		
Moins : Sommes affectées au remboursement de la dette à long terme de l'agglomération	20		
	21		
Endettement total net à long terme (compte tenu de la quote-part dans l'agglomération s'il y a lieu)	22	4 339 021	2 240 294
Endettement total net à long terme lié au réseau d'électricité (inclus ci-dessus)	23		
Endettement total net à long terme lié aux parcs éoliens et aux centrales hydroélectriques (inclus à la ligne 22 ci-dessus)	24		
Endettement total net à long terme lié au programme <i>ÉcoÉnergie 360</i> (inclus à la ligne 22 ci-dessus)	25		